



REGISTRATI AL
QUICK SHIP



CAMPIONI
TESSUTO E PELLE



SFOGLIA
IL CATALOGO



MODELLI
CAD



MONTAGGIO
E GARANZIA



Back Office
Mercato Italia ordini@horm.it
0434 1979 102

Back Office
Export Markets orders@horm.it
+39 0434 1979 101

IT – MODALITÀ D'USO

- > divano
- > letto matrimoniale
misura materasso
cm 160 x 200 x 12H

CARATTERISTICHE

- > rivestimento sfoderabile in tessuto o ecopelle
- > rete in metallo elettrosaldata
- > materasso in schiuma ecologica con fodera di rivestimento in misto cotone trapuntata e imbottita con fibra anallergica

EN – HOW TO USE IT

- > sofa
- > one double bed
mattress size
cm 160 x 200 x 12H

FEATURES

- > removable cover in fabric or faux-leather
- > bed base made of electrowelded mesh
- > ecological foam mattress with quilted cotton blend lining, padded with hypoallergenic fibre

FR – MODES D'UTILISATION

- > canapé
- > lit double
mesure matelas
cm 160 x 200 x 12H

CARACTÉRISTIQUES

- > revêtement amovible en tissu ou similcuir
- > sommier à maille électrosoudée
- > matelas en mousse écologique avec doublure en coton mélangé matelassé et rembourré avec des fibres hypoallergéniques.

DE – MODALITÄTEN DER NUTZUNG

- > Couch
- > Doppelbett
Matratzengröße
cm 160 x 200 x 12H

EIGENSCHAFTEN

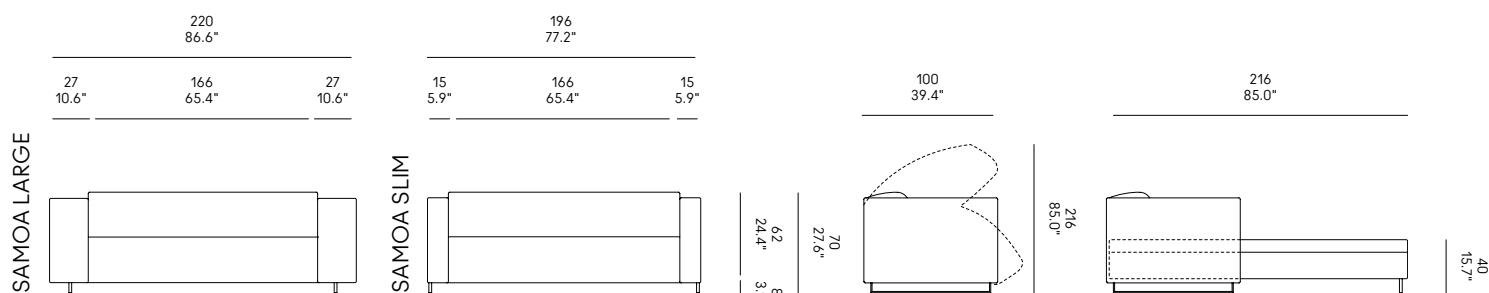
- > abnehmbar Stoff- oder Kunstleder bezug
- > elektrogeschweißter Lattenrost
- > ökologische Schaumstoffmatratze mit gestepptem und mit antiallergischen Fasern gefüllten Überzug aus Baumwollmischung.

ES – MODALIDADES DE USO

- > sofa
- > cama doble
tamaño del colchón
cm 160 x 200 x 12H

CARACTERÍSTICAS

- > revestimiento amovible in tejido o ecopiel
- > somier metálico de malla electrosoldada
- > colchón de espuma ecológica con forro de mezcla de algodón acolchado y con fibra hipoalergénica



PREZZO

Il prezzo in tabella include:

- > struttura
- > rivestimento
- > materasso

PRICE

The price in the table includes::

- > structure
- > cover
- > mattress

PRIX

Le prix indiqué dans le tableau comprend :

- > structure
- > revêtement
- > matelas

PREISE

Der Preis in der Tabelle beinhaltet:

- > Struktur
- > Bezug
- > Matratze

PRECIO

El precio de la tabla incluye:

- > estructura
- > revestimiento
- > colchón

**ACCESSORI
OPZIONALI**

- > cuscini, guanciali e rulli
(vedi pag. 311)

**OPTIONAL
ACCESSORIES**

- > cushions, pillows and bolsters
(view pag. 311)

**ACCESSOIRES
EN OPTION**

- > coussins, oreillers et traversins
(voir page 311)

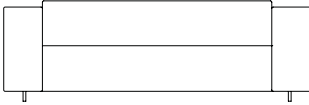

**OPTIONALE
ZUBEHÖRE**

- > Kissen, Kopfkissen und Kissenrollen
(Siehe Seite 311)

**ACCESORIOS
OPCIONALES**

- > cojines, almohadas y cojines cilíndricos
(vea la página 311)



	C.O.M. Client's Own Material	Ecopelle Faux leather Simili cuir Kunstleder Ecopiel	Tessuto Fabric Tissu Stoff Tejido				Metraggio Metreage Métrage Stoffbedarf Metraje (roll H 140cm)
			Basic	Superior	Top	Exclusive	
 SAMOA LARGE	0116	0117	0118	0119	0120	0121	m 9,4
 SAMOA SLIM	0122	0123	0124	0125	0126	0127	m 8,3



IT – CUSCINI, GUANCIALI E RULLI
[C1] e [C3] Imbottitura in fibra anallergica di poliestere
[C2] Imbottitura in piuma d'oca

EN – CUSHIONS, PILLOWS, BOLSTERS
[C1] and [C3] Padding in hypo-allergenic polyester fibre
[C2] Goose down filling

FR – COUSSINS, OREILLERS, TRAVERSINS
[C1] et [C3]
Rembourrage en fibre de polyester hypoallergénique
[C2] Remplissage de duvet d'oie

DE – KISSEN, KOPFKISSEN, KISSENROLLEN
[C1] und [C3] Polsterung aus hypoallergener Polyesterfaser
[C2] Füllung Gänsedaune

ES – COJINES Y ALMOHADAS
[C1] y [C3] Relleno en fibra de poliéster hipoalergénica
[C2] Relleno de plumón de ganso

CAMPIONI TESSUTO E PELLE



		C.O.M. Client's Own Material	Ecopelle Faux leather Simili cuir Kunstleder Ecopiel	Tessuto Fabric Tissu Stoff Tejido				Metraggio Metreage Métrage Stoffbedarf Metraje (roll H 140cm)
				Basic	Superior	Top	Exclusive	
 C1	cm 50 x 80 guanciaie / pillow	0000	0001	0002	0003	0004	0005	m 1,5
	cm 62 x 62	0006	0007	0008	0009	0010	0011	m 0,9
	cm 47 x 47	0012	0013	0014	0015	0016	0017	m 0,8
	cm 42 x 42	0018	0019	0020	0021	0022	0023	m 0,7
 C2	cm 50 x 80 guanciaie / pillow	0024	0025	0026	0027	0028	0029	m 1,5
	cm 62 x 62	0030	0031	0032	0033	0034	0035	m 0,9
	cm 47 x 47	0036	0037	0038	0039	0040	0041	m 0,8
	cm 42 x 42	0042	0043	0044	0045	0046	0047	m 0,7
 C3	cm 95 x Ø18	0048	0049	0050	0051	0052	0053	m 0,8
	cm 85 x Ø18	0054	0055	0056	0057	0058	0059	m 0,8
	cm 75 x Ø18	0060	0061	0062	0063	0064	0065	m 0,8